



Persbericht

26 oktober 2018

Cft voorzitter Raymond Gradus: "Saba heeft de bestuurlijke stabiliteit en het financieel beheer op orde"

The Bottom – Het Cft heeft Saba tijdens zijn bezoek op 23 oktober gecompimenteerd met het tijdig indienen van de begrotingsstukken en het continueren van het goede financieel beheer. Met het bestuurscollege en de eilandsraad is gesproken over de wederopbouw projecten, de jaarrekening 2017, de ontwerpbegroting 2019 en het financieel beheer.

Het College financieel toezicht Bonaire, Sint Eustatius en Saba (Cft) heeft recent zijn advies op de ontwerpbegroting 2019 uitgebracht. Hoewel deze voldoet aan de wettelijke vereisten kan Saba geen gelden reserveren voor de verplichte aflossing van geldleningen. De aflossing zal worden opgebracht uit de aanwezige liquide middelen, die daarvoor voldoende ruimte bieden.

Saba heeft de jaarrekening 2017 tijdig ingediend. De jaarrekening heeft een positief resultaat van circa USD 1,2 miljoen en is voor het vierde jaar op rij voorzien van een goedkeurende verklaring van de accountant. Cft voorzitter Raymond Gradus: "Saba weet het financieel beheer op een goed niveau te houden". De uitvoering van de begroting 2018 laat op dit moment geen bijzonderheden zien.

Tijdens het bezoek van het Cft aan Saba is de renovatie van de luchthaven bekeken en zijn de plannen voor de wederopbouw en uitbreiding van de zeehaven besproken. Voor deze projecten en andere projecten heeft de Nederlandse regering omvangrijke bedragen beschikbaar gesteld.

Dit bezoek was tevens het eerste bezoek van de heer Henk Kamp. De heer Kamp heeft met ingang van 1 juli mevrouw Sybilla Dekker opgevolgd. Vanaf 1 juli 2018 bestaat het Cft BES uit voorzitter Raymond Gradus, lid op voordracht van de BES Herbert Domacassé en lid op voordracht van Nederland Henk Kamp.

[Einde Persbericht]

Noot voor de redactie – niet voor publicatie

Contactpersoon Cft:

Secretariaat College financieel toezicht Bonaire, Sint Eustatius en Saba
Manus Twisk - Secretaris
Telefoon (+5999) 461-9081 / (+5999) 461-9082 / (+5999) 461-9084
Email info@cft.cw
Internet www.cft.cw

Perscontacten:

Jefka Martina
Telefoon (+5999) 512-6861



Komunikado

26 di òktober 2018

Presidente di Cft Raymond Gradus: "Saba tin stabilitat gubernamental i maneho finansiero na òrdu"

The Bottom – Durante di su bishita riba 23 di òktober Cft a duna Saba kòmpliment pa e hecho ku el a entregá su dokumentonan presupuestario na tempu i a kontinuá ku su bon maneho finansiero. Ku Kolegio Ehekutivo i Konseho Insular a hiba kòmbersashon riba e proyektonan di rekonstruksion, kuenta anual di 2017, e konsepto di presupuesto di 2019 i e maneho finansiero.

E Kolegio di supervishon finansiero Bonaire, Sint Eustatius i Saba (Cft) resientemente a emití su konseho riba e konsepto di presupuesto di 2019. Ounke esaki ta kumpli ku e eksigensianan ku lei ta preskribí, Saba no ta permití di reservá fondonan pa pago obligatorio di fianza. Mester hasi e pago ku e plaka ku ta disponibel, pa kual meta tin un suma ku ta suficiente.

Saba a entregá su kuenta anual di 2017 na tempu. E kuenta anual tin un resultado positivo di aproksimadamente USD 1,2 mion, i pa di kuater aña esaki a risibí un un deklarashon aprobatorio di akountent. Presidente di Cft Raymond Gradus: "Saba sa kon pa mantené su maneho finansiero riba un bon nivel". Ehekushon di e presupuesto di 2018 no ta muestra ningun partikularidat.

Durante di bishita di Cft na Saba a opservá renobashon di e aeropuerto i a deliberá riba e plannan di rekonstruksion i ampliashon di e haf marítimo. Pa e proyektonan aki i otro mas gobièrnu hulandes a pone sumanan kuantioso disponibel.

Esaki tabata alabes e promé bishita di señor Henk Kamp. Riba 1 di yùli Señor Kamp a bira susesor di señora Sybilla Dekker. Entrante 1 di yùli Cft BES ta konsistí di presidente Raymond Gradus, miembro riba proposishon di BES Herbert Domacassé i miembro riba proposishon di Hulanda Henk Kamp.

[Fin di komunikado]

Nota pa redakshon- no pa publikashon

Persona di kontakto na Cft:

Sekretariado Kolegio di supervishon finansiero

Manus Twisk- Sekretario

Telefon (+5999) 461-9081 / (+5999) 461-9082 / (+5999) 461-9084

Email info@cft.cw

Internet www.cft.cw

Persona di kontakto pa Prensa:

Jefka Martina

Telefon (+5999) 512-6861



Comunicado di Prensa

23 di october 2018

Presidente di Cft Raymond Gradus: "Saba tin estabilidad politico y maneho financiero na ordo"

The Bottom – Durante su bishita dia 23 di october u.p. Cft a felicita Saba cu entrega na tempo di e documentonan presupuestario y cu continuacion di e bon maneho financiero. A papia cu Colegio Ehecutivo y cu Consejo Insular tocante e proyectonan di reconstruccion, e cuenta anual di 2017, e proyecto di presupuesto di 2019 y e maneho financiero.

Colegio di Supervision Financiero di Boneiro, Sint Eustatius y Saba (Cft) recientemente a emiti su conseho tocante e proyecto di presupuesto di 2019. Aunke esaki ta cumpli cu e rekisitonan legal, Saba no por reserva fondo pa e amortisacion obligatorio di e prestamonan financiero. Lo efectua e amortisacion cu e medionan di likides disponibel, cualnan ta ofrece suficiente espacio pa hacie.

Saba a entrega e cuenta anual di 2017 na tempo. E cuenta anual ta muestra un resultado positivo di aproximadamente USD 1,2 miyon y, pa e di cuater aña consecutivo, ta bay compaña pa un declaracion aprobatorio di accountant. Presidente di Cft Raymond Gradus: "Saba sa con pa mantene e maneho financiero na un bon nivel." Ehecucion di e presupuesto di 2018 no ta muestra niun particularidad na e momentonan aki.

Durante e bishita di Cft na Saba a revisa renobacion di e aeropuerto y a discuti e plannan pa reconstruccion y ampliacion di e haf maritimo. Pa e proyectonan aki y pa otro proyecto Gobierno Hulandes a pone cantidad grandi di placa disponibel.

E bishita aki tabata tambe e prome bishita di Señor H.G.J. (Henk) Kamp. Señor Kamp a sucede Señora S.M. (Sybilla) Dekker entrante dia 1e. di juli. For di dia 1e. di juli 2018 Cft BES ta consisti di Presidente Raymond Gradus, miembro postula pa BES Herbert Domacassé y miembro postula pa Hulanda Henk Kamp.

[Fin di e Comunicado di Prensa]

Nota pa redaccion – no pa publicacion

Persona di contacto na Cft:

Secretariado di Colegio di supervision financiero di Boneiro, Sint Eustatius y Saba
Manus Twisk - Secretario
Telefon (+5999) 461-9081 / (+5999) 461-9082 / (+5999) 461-9084
Email info@cft.cw
Internet www.cft.cw

Persona di contacto cu Prensa:

Jefka Martina
Telefon (+5999) 512-6861



Press release

October 26th, 2018

Cft chairman Raymond Gradus: "Saba has its administrative stability and financial management in order"

The Bottom - The Cft has praised Saba during its visit on October 23rd with the timely submission of the budget documents and on continuing good financial management. Discussions were held with the Executive Council and the Island Council about the reconstruction projects, the 2017 financial statements, the 2019 draft budget and the financial management.

The Board of financial supervision Bonaire, Sint Eustatius and Saba (Cft) has recently issued its advice on the 2019 draft budget. Although this draft budget complies with legal requirements, Saba is not entitled to reserve funds for the mandatory repayment of loans. The repayment will be made out of the available liquidity assets, which sufficiently allows for this purpose.

Saba has submitted its financial statements for 2017 on time. The financial statements display a positive result of approximately USD 1.2 million and are for the fourth year in a row provided with an unqualified auditor's statement. Cft chairman Raymond Gradus: "Saba knows how to maintain its financial management at the right level". At the moment the execution of the 2018 budget does not show any particularities.

During the visit of the Cft to Saba, the renovation of the airport was examined and the plans for the reconstruction and expansion of the seaport were discussed. The Dutch government has made substantial sums available for these projects as well as for other ones.

This visit was also the first one of Mr. Henk Kamp. Mr. Kamp succeeded Ms. Sybilla Dekker on July 1st. As of July 1st, 2018 the Cft BES consists of chairman Raymond Gradus, member upon proposal of the BES Herbert Domacassé and member upon proposal the Netherlands Henk Kamp.

[End of press release]

Note for the editing department – not for publication

Contact person Cft:

Secretariat Board of financial supervision Bonaire, Sint Eustatius and Saba
Manus Twisk – Secretary
Telephone (+5999) 461-9081 / (+5999) 461-9082 / (+5999) 461-9084
Email info@cft.cw
Internet www.cft.cw

Press contacts:

Jefka Martina
Telephone (+5999) 512-6861